



Consejo de Seguridad

PROVISIONAL

S/PV.2986

6 de mayo de 1991

ESPAÑOL

ACTA TAQUIGRÁFICA PROVISIONAL DE LA 2986a. SESION

Celebrada en la Sede, Nueva York,
el lunes 6 de mayo de 1991, a las 11.00 horas

Presidente: Sr. LI Daoyu

(China)

Miembros: Austria
Bélgica
Côte d'Ivoire
Cuba
Ecuador
Estados Unidos de América
Francia
India
Reino Unido de Gran Bretaña
e Irlanda del Norte
Rumania
Unión de Repúblicas Socialistas
Soviéticas
Yemen
Zaire
Zimbabwe

Sr. HOHENFELLNER
Sr. NOTERDAEME
Sr. BECHIO
Sr. ALARCON DE QUESADA
Sr. AYALA LASSO
Sr. PICKERING
Sr. MERIMEE
Sr. GHAREKHAN

Sr. RICHARDSON
Sr. MUNTEANU

Sr. VORONTSOV
Sr. BASALAMAH
Sr. KHABOUJI N'ZAJI
Sr. MUMBENGEWI

Este documento contiene la versión taquigráfica de los discursos pronunciados en español y de la interpretación de los demás discursos. El texto definitivo será reproducido en los Documentos Oficiales del Consejo de Seguridad.

Las correcciones deben referirse solamente a los discursos originales y se enviarán firmadas por un miembro de la delegación interesada e incorporadas en un ejemplar del acta, dentro del plazo de una semana, a la Jefa de la Sección de Edición de los Documentos Oficiales, Departamento de Servicios de Conferencias, 2 United Nations Plaza, oficina DC2-0750.

Se abre la sesión a las 11.25 horas.

EXPRESIONES DE AGRADECIMIENTO AL PRESIDENTE SALIENTE

El PRESIDENTE (interpretación del chino): Puesto que esta es la primera sesión del Consejo de Seguridad durante el mes de mayo, quiero aprovechar esta oportunidad para rendir homenaje, en nombre del Consejo, al Sr. Paul Noterdaeme, Representante Permanente de Bélgica ante las Naciones Unidas, por los servicios que prestó al Consejo de Seguridad como Presidente durante el mes de abril de 1991. Estoy seguro de que hablo en nombre de todos los miembros del Consejo de Seguridad al expresar nuestro profundo aprecio al Embajador Noterdaeme por la gran pericia diplomática y la cortesía inquebrantable con las que dirigió los asuntos del Consejo durante el pasado mes de abril.

APROBACION DEL ORDEN DEL DIA

Queda aprobado el orden del día.

CENTROAMERICA: ESFUERZOS EN PRO DE LA PAZ

INFORME DEL SECRETARIO GENERAL (S/22543)

El PRESIDENTE (interpretación del chino): El Consejo de Seguridad dará inicio a su examen del tema del orden del día. El Consejo se reúne de conformidad con el acuerdo alcanzado en consultas previas.

Los miembros del Consejo tienen ante sí el documento S/22543, que contiene el informe del Secretario General sobre el Grupo de Observadores de las Naciones Unidas en Centroamérica (ONUCA). Los miembros del Consejo también tienen ante sí el documento S/22564, que contiene el texto de un proyecto de resolución elaborado durante las consultas previas del Consejo.

Entiendo que el Consejo está dispuesto a proceder a la votación del proyecto de resolución que tiene ante sí. Si no hay objeciones, someteré ahora a votación el proyecto de resolución.

No habiendo objeciones, así queda acordado.

Se procede a votación ordinaria.

Votos a favor: Austria, Bélgica, China, Côte d'Ivoire, Cuba, Ecuador, Francia, India, Rumania, Unión de Repúblicas Socialistas Soviéticas, Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, Estados Unidos de América, Yemen, Zaire, Zimbabwe.

El PRESIDENTE (interpretación del chino): Se han emitido 15 votos a favor. Por consiguiente, el proyecto de resolución ha sido aprobado por unanimidad como resolución 691 (1991).

El Consejo de Seguridad ha concluido así la etapa actual de su examen del tema que figura en su orden del día.

Se levanta la sesión a las 11.30 horas.